



最佳系列漫画
三册合一 气势恢宏
内附作者手绘插画



IL
ÉTAIT
UNE FOIS

FRANCE

法国往事

上

[法] 法比安·努瑞 编 [法] 西尔万·瓦雷 绘
申华明 朱婕 译 后浪漫 编订

法国往事

上

IL ÉTAIT UNE FOIS EN FRANCE

- 1 约瑟夫的帝国
- 2 乌鸦在盘旋
- 3 荣誉与警察



[法] 法比安·努瑞 编

[法] 西尔万·

[法] 戴尔夫·

申华明 朱

后浪漫

编订



北京联合出版公司
Beijing United Publishing Co., Ltd.

图书在版编目 (CIP) 数据

法国往事. 上 / (法) 法比安·努瑞, (法) 西尔万·瓦雷编绘; 申华明, 朱婕译.

— 北京: 北京联合出版公司, 2017.1

ISBN 978-7-5502-9651-0

I. ①法… II. ①法… ②西… ③申… ④朱… III. ①漫画—连环画—法国—现代 IV. ①J238.2

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 017981 号

Original Title : *Il Était Une Fois en France 01-03*

© Editions Glénat

Tome 1 : 2007

Tome 2 : 2008

Tome 3 : 2009

by Fabien Nury & Sylvain Vallée - ALL RIGHTS RESERVED

www.glénatbd.com

Current simplified Chinese translation rights arranged through Dakai Literary Agency (打开版权代理有限公司)

Simplified Chinese edition copyright

© 2017 POST WAVE PUBLISHING CONSULTING (Beijing) Co., Ltd.

本书中文简体版出版版权归属于后浪出版咨询(北京)有限责任公司。

法国往事 (上)

著 者: [法] 努瑞 编 [法] 瓦雷 绘

译 者: 申华明 朱 婕

编 订: 后浪漫

选题策划: 后浪出版公司

出版统筹: 吴兴元

特约编辑: 吕俊君 孟 蕊

责任编辑: 李 伟

营销推广: ONEBOOK

装帧制造: 墨白空间·黄海

北京联合出版公司出版

(北京市西城区德外大街 83 号楼 9 层 100088)

北京盛通印刷股份有限公司印刷 新华书店经销

字数 22 千字 787 毫米 × 1092 毫米 1/16 12.5 印张 插页 4

2017 年 6 月第 1 版 2017 年 6 月第 1 次印刷

ISBN 978-7-5502-9651-0

定价: 78.00 元

后浪出版咨询(北京)有限责任公司常年法律顾问: 北京大成律师事务所 周天晖 copyright@hinabook.com

未经许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书部分或全部内容

版权所有, 侵权必究

本书若有质量问题, 请与本公司图书销售中心联系调换。电话: 010-64010019

1 约瑟夫的帝国



“到犹太人区走一圈，瞧一瞧来自各个国家的犹太孩子，你就能领略全世界所有民族的风采。”

Samuel Ornitz，著名编剧

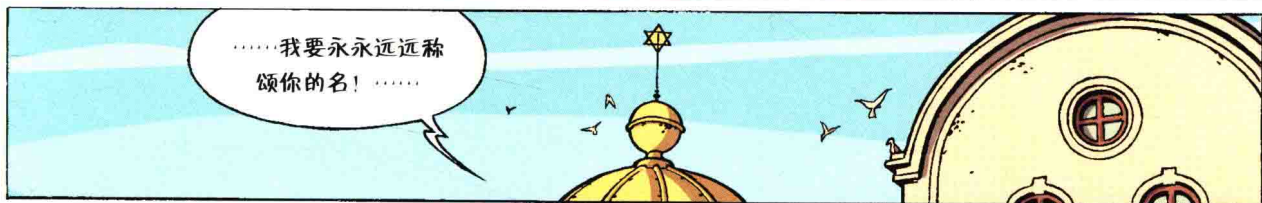


尊贵的沙皇尼古拉二世有令，凡我俄罗斯帝国的敌人，不管是犹太人还是布尔什维克党人……



1905年11月19日
罗马尼亚比萨拉比亚省
基什尼奥夫市







* 露西的外号是“Lucie-fer”——露西-铁。

** 默伦 (Melun) 是法国法兰西岛大区的一个市镇 (commune)，也是塞纳-马恩省的省会，人口 3.8 万。





1947年3月4日，
巴黎警察总局。



喂，局长？他们来了……
我认得有领土监视局的维
博，他带着两名特工，有
法永大法官，还有一个
……我没见过。



法官大人！
请进请进。



维博局长也来了……堂堂领
土监视局的局长亲自出动，
这可真是少见！



不许让任何人进来。
局长先生有要事处
理……



这么大的阵仗，出什
么事了？德国人又打
回来了？



我们此行是为了
逮捕约瑟夫·乔
诺维奇一事。



上帝呀……
他犯了什么
事？！







乔诺维奇从来不关注时尚。他不喜欢把时间浪费在选衣服之类的事情上。

这也算个衣橱吗……



自然，抽屉里空空如也……

一个既不会读也不会写的人，自然不会留下任何纸上的痕迹。



门后是什么地方？

邻居家的公寓，福尔奈警长家。



这名警长现在身在何处？

应该在办公室……需要的话，我可以派人去找他。

您还是亲自跑一趟吧，尽快把他带过来。我的手下陪您一道去。

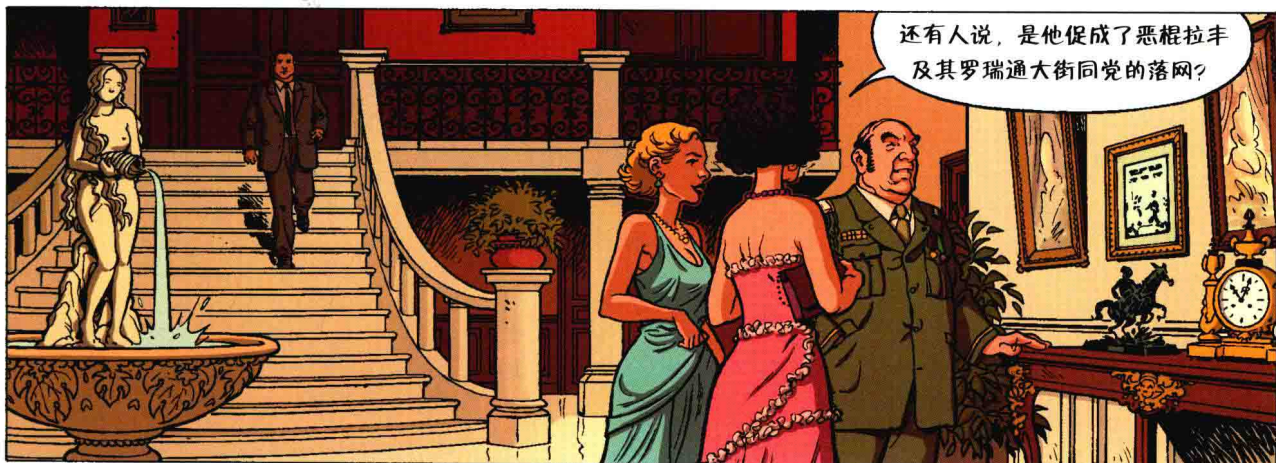


看，这是警察局长亲自颁发给乔诺维奇的“抵抗运动证书”……表彰我们的房主在巴黎解放中作出的不可估量的贡献。

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE
LIBERTÉ ÉGALITÉ FRATERNITÉ
法兰西共和国 自由平等博爱 荣誉证书
抵抗运动 1940-1944
DIPLOME D'HONNEUR
RESISTANCE
JOSEPH JOINOVICI
UNCOMBATED SOLDIER
在斗争中表现出了毅力和勇气。特颁此证

多大的荣誉！确实名至实归……

听说是约瑟夫把抵抗军所用的全部武器送到了警察局，是真的吗？



还有人说，是他促成了恶棍拉丰及其罗瑞通大街同党的落网？



女士们，这些都是真的。不信可以向皮耶努瓦监察长求证。他当时就在现场。



监察长先生，是这样的吗？

确实如此……不过还是让将军给您讲吧。他讲得比我好。



多少了?

亏了八万。
光克利希镇长一个人就赢
了三万。



要继续喂
他吗?

不, 让他输
一点, 换换
胃口。



……我知道我欠你很多, 约瑟夫。没有你, 我早就死在布痕瓦尔德了。



……更别提你的慷慨大方了。您每周四组织的这场赌局, 所有的客人都能赢钱, 从来没听说过有别家……



……当然, 我并不是暗示说您借此贿赂……但是有人说闲话。我们的朋友……



担心有一天摇钱树倒了? 听到流言说他们的大金主要进监狱了?

呃……检察长先生, 晚上好。我不是这个意思, 但是您知道……



以前只有这么一个默伦来的小法官, 还不用担心。可如今, 就连领土监视局都牵扯进来了, 还有法医法官……我人微言轻, 恐怕再怎么美言, 也没法打消那些人的……疑虑。



约瑟夫，您晓得我肯定不会背叛您……可是在眼下这种时刻，最好还是低调一点，最好还是……



……反正，咱俩还是得保持距离……暂时……您不会怪我吧，约瑟夫？



当然不会。



那就好！我还怕您会不高兴呢。



我一直都是忠于您的，约瑟夫。我还会继续全力支持您的，只要……那个，只要有必要。



好了，我该走了。再晚我老婆就该唠叨了。



你个肮脏的小政客……

你干吗？！



想抬屁股走人是吧？先别走，我有好东西给你看。

约瑟夫，管管他，我求您了！！

看见了吗，
这些照片？

这姑娘叫塞西尔·克莱因。死时
才11岁。尸体被裹在一张旧地
毯里，丢在垃圾场。

别……天啊，
别……

没人说你是
凶手。

……可就在上周一，至少
有五、六名证人看见您和这
位姑娘在“小公爵”会所
某个包间，举止亲密。

议员先生，你得继续帮
忙制造舆论。你得跟你
律师公会那些朋友去
说，约瑟夫是你见过的
最坚定的抵抗运动分
子，还救过你跟其他几
百号人的命……需要你
出庭作证的话，你也得
毫不犹豫地去。

依我的性子，就该直
接把他扔进牢里……
我还要告诉他那些朋
友，议员先生是怎么
对待一个小姑娘的。

算了，由他去
吧！他不会这么
没记性的。

他们总会抓到把柄的，
乔。你可以拖延他们，
但躲是躲不过的。

我知道。

请帮我接通警察局，
福尔奈警长的公寓。